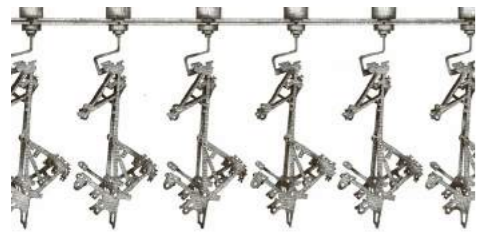


## ART MEETS INDUSTRY

Die aus Ungarn stammende Künstlerin **Dorina Csiszár** malt und zeichnet mechanische Systeme. Ihre Kunstprojekte sind meist Bildserien, in denen sie ihre Interpretation von Maschinen und Ausrüstung präsentiert. Im Rahmen "ART meets INDUSTRY" präsentiert die Künstlerin abstrakte Gemälde aus ihrer Bürstenfabrik-Serie sowie aus ihrem aktuellsten Projekt. Die meisten ihrer Werke fertigt sie mit einer eigenen, originellen Mischtechnik aus Tusche und Kohle oder mit Gelschreibern an.



## ► VERNISSAGE

**Donnerstag 5. Juli 2018 | 19 Uhr**  
Ausstellung: 5.7. - 29.7.2018  
Villa EG | Eintritt frei  
Info: [www.dodart.net](http://www.dodart.net)

## BUNT AUF BUNT

**Susanne Augstburger** präsentiert unter dem Motto „Aufschwung“ lebensfrohe Gouache-Gemälde. Fröhliche Motive in kräftiger Farbgebung und präziser Ausarbeitung sorgen für Spannung und versprechen eine Bereicherung für die Sinne.



## ► VERNISSAGE

**Donnerstag 5. Juli 2018 | 19 Uhr**  
Sondertermin: **So., 15. Juli | 17-20 Uhr**  
Ausstellung: 5.7. - 29.7.2018  
Kaminzimmer | Eintritt frei  
Info: [www.augstburger.de](http://www.augstburger.de)

## AUSSTELLUNGSZEITEN

- **Dienstag, Mittwoch & Donnerstag | 11.00 - 14.00 Uhr**
- **Donnerstag | 17.30 - 19.30 Uhr** und nach telefonischer Vereinbarung
- In den Schulferien und an Feiertagen keine Ausstellungszeit
- Info: Mohr-Villa | T 089 324 32 64 | [www.mohr-villa.de](http://www.mohr-villa.de)

## INSTALLATION

**Thomas Meissner** beweist in seinen künstlerischen Arbeiten Vielseitigkeit: in seinen Werken findet man konkrete Malerei genauso wie konsequente minimale Skulpturen und raumbezogene Arbeiten. In der Mohr-Villa zeigt er schwebende Objekte im Raum.



## ► VERNISSAGE

**Donnerstag 5. Juli | 19 Uhr**  
Sondertermine: **27., 28., 29. Juli | 13-16 h**  
Ausstellung: 5.7. - 29.7.2018  
Rückgebäude und Park | Eintritt frei  
Info: [thmeissner@me.com](mailto:thmeissner@me.com)

## FEINKOST

In seinen Foto- und Objektkunst-Serien schlägt der Ingenieur und Hobbykünstler **Bernhard Claus Sander** stets einen Bogen zwischen künstlicher Ästhetik und natürlicher Schönheit. Die Werke verbinden Anspannung und Entspannung, Kribbeln und meditative Sanftheit. Aus Holz, Leder und Blüten formt er die vier Archetypen zu Kunstwerken.



## ► VERNISSAGE

**Donnerstag 5. Juli 2018 | 19 Uhr**  
Ausstellung: 5. - 28.7.2018  
Gewölbesaal | Eintritt frei  
Info: [BCS@leben-am-punkt.de](mailto:BCS@leben-am-punkt.de)

## 25 JAHRE MOHR-VILLA

Wir sagen Danke!

An alle Helfenden, Mitmachenden, Schaffenden, Engagierten und Teilnehmenden beim Straßen- und Gartenfest zu 25 Jahre Mohr-Villa am 9. Juni 2018.



## IMPRESSUM

Die Zeitung erscheint jeden 2. Monat  
Newsletter: [treffpunkt@mohr-villa.de](mailto:treffpunkt@mohr-villa.de)  
Herausgeber: Mohr-Villa Freimann e.V.  
Vorsitzende: Brigitte Fingerle-Trischler  
Situlistraße 75 | 80939 München  
Tel. 089 - 324 32 64 | Fax 089 - 32 195 354  
Sprechzeiten: Mo-Fr | 11-16 Uhr (u.n.V.)  
IBAN: DE21 7019 0000 0007 6060 28  
BIC: GENODEF1M01 | MünchnerBanke.G.



Landeshauptstadt  
München  
Kulturreferat



## Mohr-Villa Freimann

Kunst, Kultur & Treffpunkt im Münchner Norden ☁ Juli / August 2018 [www.mohr-villa.de](http://www.mohr-villa.de)

## GARTENLESUNG

Nach dem großen Erfolg vor zwei Jahren geht es heuer in eine neue Runde: private Gartenbesitzer\*innen in Freimann öffnen ihre Gartentüren, im sonst verborgenen Grünen finden Lesungen statt. Profisprecher\*innen aus ganz Bayern treten dafür kostenlos auf. Eine Lesung dauert 45 Minuten. Gäste bringen bitte Sitzkissen, Picknickdecken und Getränke (kein Glas) selbst mit.



## ► LESUNG IM PRIVATGARTEN

**Sonntag 22. Juli | ab 16 Uhr**  
in verschiedenen Privatgärten im Stadtteil Freimann  
Info: Ursula Trischler | T 0160 976 419 84  
[www.gartenlesung.de](http://www.gartenlesung.de)

## NACHBARSCHAFT

"Auf gute Nachbarschaft – Gemeinsam feiern" – so lautet das diesjährige Motto des Sommerfestes in der Bayernkaserne. Auf dem Gelände gibt es ein internationales Musik- und Unterhaltungsangebot mit Spiel- und Spaßaktionen für alt und jung. Stadträtin Verena Diel spricht um 18 Uhr das Grußwort. Es gibt Führungen über das Kasernengelände und Austauschmöglichkeit mit den Mitarbeitenden der Organisationen vor Ort. Die Mohr-Villa ist mit Linde Scheringer und ihrem Kamishibai-Theater auch dabei!

► **SOMMERFEST DER BAYERNKASERNE**  
**Freitag 20. Juli | 16-22 Uhr**  
Heidemannstr. 50, 80939 München

## SOMMERFERIEN

Die Mohr-Villa geht vom 16. bis 30. August 2018 in Sommerpause. In den Schulferien findet kein Kursprogramm statt.

Wir wünschen einen schönen Sommer!



## STIMMEN, GESICHTER UND STIMMUNGEN

„Die Initiative entstand durch meine Erfahrungen als Migrantin.“ erzählt **Anna Conti**, die Organisatorin des Projekts. Das Projekt ist eine Reise in die weibliche Welt, wobei die Kunst als universelles Ausdrucksmittel dient.

Die Fotografin **Rosy Sinicropi** und der Künstler **Antonio Spanedda** aus Italien sind von Juli bis September Gäste der Villa Waldberta und porträtieren in dieser Zeit Frauen aus verschiedenen Ländern und Kulturen. Mit dieser Aktion soll ein Netzwerk von Menschen entstehen. Ziel ist es, Begabungen der teilnehmenden Frauen zur Geltung zu bringen und einen Austausch untereinander zu ermöglichen. In den Räumen der Mohr-Villa finden hierzu im Juli Interviews und Fotoshootings mit interessierten Frauen statt.

## ► FOTO-Projekt

**Individuelle Termine je ca. 1 Stunde**  
Mi., 4., Do. 5., Fr. 6. Juli  
Do. 12., Fr. 13. Juli  
Mi. 18., Do. 19., Fr. 20. Juli  
Di. 24., Mi. 25., Do. 26. Juli  
Seminarraum im Rückgebäude

## ► OFFENES NETZWERK-CAFÉ

Samstag, 21. Juli | 15-18 Uhr  
Mohr-Villa Garten oder Kaminzimmer

## ► ABSCHLUSSVERANSTALTUNG

Samstag, 15. September | 15-18 Uhr  
CARITAS, Lämmerstr. 3, 80335 München

Kostenlose Teilnahme, Anmeldungen willkommen.

Info: [www.annaconti.com](http://www.annaconti.com)

[info@annaconti.com](mailto:info@annaconti.com) | T 0176 258 526 21

## TARTUFFE



Die Verführbarkeit von Menschen, die besser oder heiliger sein wollen als die anderen ...

Regie: Ulrike Dissmann

## ► MÜNCHNER SOMMERTHEATER

**Donnerstag, Freitag und Samstag**  
**5. (Premiere), 6., 7. Juli | je 21 Uhr**  
**12., 13., 14. Juli | je 21 Uhr**  
**19., 20., 21. Juli | je 21 Uhr**  
**26., 27., 28. Juli | je 21 Uhr**

Amphitheater im Englischen Garten, bei Regen in der Mohr-Villa | Eintritt frei  
Info: [www.muenchner-sommertheater.de](http://www.muenchner-sommertheater.de)

# Termine

## KONZERTE

### hautnah

Das Eidos Quartett ist ein Münchner Streichquartett und besteht seit 2003. Die Suche nach dem Wesen der Musik ist die Hauptintention der vier Musiker\*innen. Ihr Programm beinhaltet unter anderem Werke von Felix Mendelsohn-Bartholdy und Claude Debussy sowie eine Auswahl der Miniaturen des georgischen Komponisten Sulchan Zinzadse.



► **KONZERT**  
Sonntag 8. Juli | 19 Uhr  
Gewölbensaal | Eintritt frei, Spenden willk.  
Info: [www.eidos-quartett.de](http://www.eidos-quartett.de)

### Undine und das Meer

Annette Becherer und Frank Selzle sind das Duo „Undine“. Gemeinsam musizieren sie seit 2011 rund um Sehnsucht, Liebe, Freude, Schmerz und Betrug – zentrale Themen in Geschichte und Musik, welche viele Komponist\*innen zu Meisterwerken inspirierten, unter anderem Tschaikowski, Wagner und Carl Reinecke. Dieser schuf unter dem Titel „Undine“ die bedeutendste Sonate der Romantik für die Besetzung Flöte und Klavier.



► **KONZERT**  
Sonntag 15. Juli | 20 Uhr  
Gewölbensaal | Eintritt € 18, ermäßigt € 14  
Info: [undine@eclipsode](mailto:undine@eclipsode)

### Jazz meets Classic

Arno Wahler ist Dozent für Jazz- & Populärmusik an der Staatlichen Hochschule für Musik und Theater München. „Groove“ und „Swing“ sind zwei Schlagworte, die die teils selbst komponierte Musik des Pianisten gut beschreiben. Das Programm beinhaltet seine persönliche Interpretation von „Jazz meets classic“ sowie einen zweiten Teil mit Gastmusikern am Schlagzeug und am Bass.



► **KONZERT**  
Sonntag 22. Juli | 20 Uhr  
Gewölbensaal | Eintritt € 12, erm. € 8  
Info: [www.jazz-klassik-piano.de](http://www.jazz-klassik-piano.de)

### Ein Klavier für Freimann

Im September spielen Musiker\*innen aus Freimann auf dem beim Jubiläumsfest selbstgestalteten Klavier.



► **KONZERTE IM PARK**  
Sonntag 9. September | 17 Uhr  
Open-Air-Konzert  
mit Roxana Mihai und Robson Tavares  
Sonntag 16. September | 17 Uhr  
Abendwind und Blütenduft  
mit Barbara Thalhammer  
Donnerstag 20. September | 19 Uhr  
Queen Rhapsody und Autumn leaves  
mit dem Mohr-Villa Chor  
Mohr-Villa Park | Eintritt frei  
Info: Mohr-Villa | T 089 324 32 64

## FILMGESPRÄCHE

Didaktik-Seminar von Dr. Margit Riedel, LMU – jeden zweiten Mittwoch im Semester 16:15–19:45 Uhr  
Anmeldung erforderlich | T 089-324 32 64  
**ABSCHLUSSSITZUNG**  
► **Mittwoch 11. Juli** | Mohr-Villa, Dach  
Heidi (2015, Regie: Alain Gsponer)  
im Vergleich mit Auszügen aus Heidi (1952, s/w, Schwyzerdeutsch)

## KAMISHIBAI-THEATER



► **BILDER- UND GESCHICHTENTHEATER**  
Freitag 6. Juli | 15 Uhr  
Eintritt frei | HelferInnen willkommen  
Anmeldung: Mohr-Villa | T 089 324 32 64  
Freitag, 20. Juli | 16 Uhr  
im Rahmen des Sommerfestes in der Bayernkaserne (siehe Titelblatt)

## THEATER OHNE WORTE

► **THEATER MIT INGRID IRRLICHT**  
Freitag 27. Juli | 16 Uhr  
Eintritt frei | HelferInnen willkommen  
Anmeldung: Mohr-Villa | T 089 324 32 64

## REPARATUR-CAFÉ UND EIGENARBEIT



► **FINISSAGE MIT FÜHRUNG**  
Sonntag 1. Juli | 17 bis 19 Uhr  
Führung durch die Ausstellung mit Oliver Kurz, Vorstand Haus d. Eigenarbeit, 17.30 Uhr  
Eintritt frei  
Info: Mohr-Villa | T 089 324 32 64

# Treffpunkt

## KUNSTWERKSTATT

- **LEITUNG**  
Brigitte Koliopoulos  
Info: Mohr-Villa | T 089 324 32 64
- **OFFENES ATELIER MOHR-VILLA**  
Montag 9-11 Uhr  
Friedemann Ost | T 0176 1000 5500  
Donnerstag 20-22:30 Uhr  
Sally Zieglgänsberger | T 0176 3973 0688
- **OFFENES ATELIER LEBENSMUT**  
Für Menschen mit Krebs.  
Mo. 16:30-20:30 Uhr | Mi. 9:30-13:30 Uhr  
Info: Ursula Beutler | 0152 51 09 08 42  
[www.bayerische-krebsgesellschaft.de](http://www.bayerische-krebsgesellschaft.de)
- **NEU: OFFENES ATELIER**  
Immer an einem Sonntag im Monat.  
Sonntag 15.7. | 17-21 Uhr  
Info: Sabrina Salvatore | T 0157 331 376 83
- **MALATELIER KULTUR & SPIELRAUM**  
Dienstags 18:30-22 Uhr  
Info: Gerd Grüneisl | T 089 34 16 76
- **BILDHAUEREI MIT HOLZ**  
Freitag 13.7., 18-21 Uhr  
Samstag 14.7., 10-17 Uhr  
Sonntag 15.7., 10-16 Uhr  
Info: Von Magnus | [mail@nvmagnus.com](mailto:mail@nvmagnus.com)
- **HOLZDRUCKKURSE**  
Sa. 30.6. u. So. 1.7. | 10-17 Uhr  
Info: [gisela@birkenthal.de](mailto:gisela@birkenthal.de)
- **NEU: "KRAFTTIERE & GARTENHOCKER"**  
Pappmaché-Figuren für drinnen u. draußen.  
Sa. 7.7. | 10-17 Uhr  
So. 8.7. | 10-15 Uhr  
Info: [claudia.linder@himmelgruenundblau.de](mailto:claudia.linder@himmelgruenundblau.de)



► **REPARATUR-CAFÉ**  
Altes wieder gebrauchsfähig machen - das macht Spaß und schont die Umwelt!  
Samstag 21.7. | 10-14 Uhr  
Rückgebäude/Kunstwerkstatt  
Anmeldung Mohr-Villa | T 089 324 32 64

## OFFENE ANGEBOTE

- **KONFLIKTMEISTEREI**  
Info und Termin: Ute Wagner-Oswald  
T 0157 80976104 | [info@konfliktmeisterei.de](mailto:info@konfliktmeisterei.de)
- **FUNKER-WERKSTATT**  
Montag ab 19 Uhr | Nebengebäude  
Technik, Funkbetrieb & Elektrobastelkurse  
Hans Gall | T 089 32 211 511
- **RADL-WERKSTATT**  
Selbstreparatur unter fachlicher Anleitung  
Dienstag 19-21 Uhr | Rückgebäude  
Sebastian Drube | 0179 49 87 400
- **PHILOSOPHIE**  
jeden 2. und 4. Mo. 19-21 Uhr | Villa 1.OG  
Dr. Mayer | T 089 27 18 912
- **BLAUES KREUZ**  
Dienstag 19-20:30 Uhr | Rückgebäude  
Selbsthilfegruppe für Suchtbetroffene  
F. Pechak | 089 507989 | [shg-freimann@gmx.de](mailto:shg-freimann@gmx.de)
- **SPIELEABEND**  
3. Do im Monat 18-22 Uhr | Villa 1.OG  
Lutz Friedrich | T 089 324 32 64
- **ENGLISH ROUND TABLE**  
Mittwoch 11-12:30 Uhr | Villa 1. OG  
Kenntnisse auffrischen im aktiven Gespräch  
B. Koliopoulos | T 089 324 32 64
- **COMPUTER-SPRECHSTUNDE**  
Di. 11-18 Uhr & Do. 18-21 Uhr | Villa 1.OG  
L. Friedrich, W. Ulrich | T 089 324 32 64
- **MOHR-VILLA CHOR**  
Donnerstag 20-22 Uhr | Gewölbensaal  
Dajana Foititschek | T 0170 42 00 316  
[www.mohr-villa-chor.de](http://www.mohr-villa-chor.de)
- **STEIRISCHE HARMONIKA (1X IM MONAT)**  
Montag 19-21 Uhr | Rückgebäude  
Dieter Meller | T 089 35 74 66 64
- **STADTTEILARCHIV FREIMANN**  
Mi. 10-12 Uhr, Fr. 15-17 Uhr u. n. Vereinb.  
B. Fingerle-Trischler | T 089 30 66 80 29  
[www.stadtteilarchiv-freimann.de](http://www.stadtteilarchiv-freimann.de)
- **DIALOG-CAFÉ**  
Einfach Deutsch sprechen.  
Mi. 18-19 Uhr | Fr. 15-16 Uhr | Villa 1.OG  
Info: Mohr-Villa | T 089 324 32 64
- **LITERATURKREIS DR. STEFAN WINTER**  
Mi. 15-16.30 Uhr | Villa Eckzimmer (1.OG)  
Witta Schubert | [kw.schubert@bayern-mail.de](mailto:kw.schubert@bayern-mail.de)

## TANZANGEBOTE

- **MUSIKALISCHE FRÜHERZIEHUNG**  
Musikgarten & Tanz (Kinder ab 3 Jahre)  
Eltern-Kind-Kurs | Do. 15-16 Uhr | Villa EG  
Elfi Buchberger | T 089 32 31 791
- **BALLETTSCHULE LIZIUS**  
Ballettvorbereitung (ab 5) | Di. 16-16:45 Uhr  
Kinderballett (ab 7) | Di. 16:45-17:45 Uhr  
Ballett (ab 10) | Di. 17:45-18:45 Uhr  
Body Mind Movement | 19-20 Uhr  
Gewölbensaal & Tanzkeller  
Tina Lizius | T 0177 31 05 049
- **BALLETT FÜR KINDER**  
Kreativer Tanz (ab 4) | Mo. 15:15-15:45 Uhr  
Ballett (ab 6) | Mo. 16:15-17 Uhr  
Modern, HipHop, Jazz | Mo. 17:15-18:15 h  
Villa EG | B. H.-Geifrig | T 0151 61 221 426
- **BOOGIE WOOGIE**  
Mo. & Mi. 18:30-20/22 Uhr  
Jitterbugs, Christine Zeidler | T 017693748228
- **TANZ DURCH DIE JAHRHUNDERTER**  
Di. 20-22 Uhr | Villa EG  
Nicolle Klinkeberg | T 08152 52 48
- **OPEN FLOOR MOVEMENT PRACTICE**  
Freies Tanzen, sonntags (n. Vereinbarung)  
Info: Juliana Barrett  
[www.moving-awareness.com/aktuelle-terme](http://www.moving-awareness.com/aktuelle-terme)
- **WIN CHUNG KUNG FU**  
Mo. & Mi. 18:30-20:30 Uhr | Musikraum  
Philip Palzer | T 0176 202 448 73

## BEWEGUNG

- **YOGA DER ENERGIE**  
Di. 20:30-22 Uhr | Gewölbensaal  
Theresa Klesper | T 0179 144 663 7
  - **QIGONG - PILATES - FELDENKRAIS**  
Mo.-Do. | Villa EG | [www.mvhs.de](http://www.mvhs.de)
  - **ELTERN-KIND-FUSSBALL**  
► Mi. 15:45 Uhr 1-3 J. | Mi. 16:45 Uhr 3-5 J.  
Tanzkeller | [www.socatots.de](http://www.socatots.de)
  - **YOGA**  
Do. 10-11 Uhr | Villa Dachgeschoss  
[sandracardamone@yahoo.de](mailto:sandracardamone@yahoo.de)
  - **WANDERUNGEN**  
Jockl Besner | T 089 307 621 96
- In den Schulferien keine Treffpunkte.**